# Motorised trimmer for vegetation

Patent number: DE19632721

Publication date: 1998-02-19

Inventor: SCHNEIDER HELMUT (DE); HOELDERLIN ANDREAS DR (DE); RUESS ALBERT (DE)

Applicant: BOSCH GMBH ROBERT (DE)

Classification:

- International: A01D34/84; A01G3/06

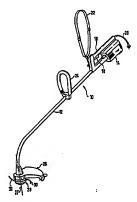
- european: A01D34/416

Application number: DE19961032721 19960814 Priority number(s): DE19961032721 19960814

Report a data error here

# Abstract of DE19632721

The motorised trimmer has a rotary axis (27) for trimming oxis (3.0.32) which are dispensed from a reel (28). The cutting cords extend from a carrying cord (31) to define recesses and projections (35) from its surface (311). The projections and recesses can be mounted as a layer on the support cord. The support cord can be hollow with an elastic and hygroscopic filling. The projections and recesses can be edined in a spiral form.



Data supplied from the esp@cenet database - Worldwide

- (2) Aktenzeichen:
- Anmeldetag:
   Offenlegungstag: 14. 8.98 19. 2.98

A01 D 34/84 A 01 G 3/08

(7) Anmelder:

Robert Bosch GmbH, 70469 Stuttgart, DE

@ Erfinder:

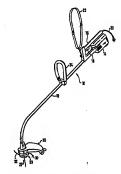
198 32 721.0

Schneider, Helmut, 70771 Leinfelden-Echterdingen, DE; Hoelderlin, Andreas, Dr., 74354 Besighelm, DE; Ruess, Albert, 70784 Filderstadt, DE

(S) Gerät zum Schneiden von Pflanzen

JUERTEZ UITH DOTINIOUST VOIT TIBILIST

Ein mottragstrübbense Garitz um Schneiden von Pfleazen
mit mindestans einem um eine Drehnchse (27) kreisenden,
debel midel von dieser nach selben sörbehnden, eine
Schneidebaren definierenden Schneidfriden (30, 32), der auf
eine Fedenspulz (19) wöckben ist, eine Fedenspulz (19) wöckben ist,
der Schneidfriden
ein (30, 32) ses einem Trägepräden (3) besteht, der Schneidfriden
eine (19) wir schneiden (3) besteht, der Schneidfriden
berückben (19) wir schneiden (3) besteht, der Schneidfriden
berückben (19) wir schneiden (3) besteht, der Schneidfriden
berückben (19) wir schneiden (19) wir schneiden
berückben (19) wir schneiden (19) wir schneiden
berückben (19) wir schneiden (19) wir schneiden
berückben (19) wi



## Stand der Technik

Die Erfindung geht aus von einem Gerät zum Schneiden von Pflanzen nach der Gattung des Anspruchs 1 bzw. von einem Schneidfaden nach der Gattung des Anspruchs 7.

Durch US-A 4 366 622 ist ein gattungsgemäßes Gerät 10 zum Schneiden von Pflanzen mittels Schneidfaden bekannt. Der in diesem Gerät verwendete Schneidfaden hat eine glatte, ebene Oberfläche und besteht aus rundem Vollmaterial aus Kunststoff. Die glatte Oberfläche bewirkt einen verhältnismäßig hohen Luftwiderstand, 15 wobei unmittelbar vom Luftwiderstand das durch den rotierenden Schneidfaden verursachte Geräusch abhängt, weil die anteilige Reibleistung in Schalleistung umgesetzt wird.

#### Vorteile der Erfindung

Das erfindungsgemäße Gerät mit den kennzeichnenden Merkmalen des Anspruchs 1 bzw. der erfindungsgemäße Schneidfaden mit den kennzelchnenden Merkma- 25 perlenkettenartige Kontur der Schneidfäden 30, 32 len des Anspruchs 7 haben demgegenüber den Vorteil verringerten Luftwiderstands und demzufolge erheblich geminderter Geräuschentwicklung.

Der Luftwiderstand wird dadurch reduziert, daß die Schneidfadenoberfläche wie bei einem Golfball bzw. ei- 30 ner Haifischhaut strukturiert ist. Dabei hat es sich als vorteilhaft erwiesen, daß der Schneidfaden aus einem Trägerfaden besteht, der auf seiner Außenseite Erhebungen und Vertiefungen trägt. Herstellungstechnisch als gesonderte Schicht auf den Trägerfaden aufgetragen

Ein besonderer Vorteil ist es, daß der Trägerfaden innen hohl ausgestaltet ist und mit einem elastischen, Feuchtigkeitsbindung des Füllkörpers bleibt der Trägerfaden bzw. die gesonderte Schicht mit den Erhebungen und Vertiefungen besonders elastisch. Dadurch bricht der Schneidfaden weniger schnell und dessen Lebensdauer erhöht sich, so daß weniger Material sowie 45 weniger Pausen zum Schneidfadenwechsel benötigt werden.

Die Geräuschminderung wird dadurch gefördert, daß die Erhebungen und Vertiefungen eine wellenförmige Kontur aufweisen.

Eine Geräuschminderung wird auch dadurch erreicht, daß die Erhebungen und Vertiefungen durch eine sich um den Trägerfaden windende Spirale gebildet werden, wobei gleichzeitig die Fadenfestigkeit erhöht wird.

Herstellungstechnisch günstig ist es, wenn der 55 Schneidfaden aus Polyurethan oder dergleichen ausgeschäumt ist, so daß er innen porig und außen verdichtet bzw. verfestigt ist.

### Zeichnung

Ausführungsbeispiele der Erfindung sind in der nachfolgenden Beschreibung anhand der zugehörigen Zeichnung näher erläutert.

Es zeigen Fig. 1 ein Ausführungsbeispiel eines erfindungsgemä-

Ben Geräts zum Schneiden von Pflanzen, Fig. 2 eine Ansicht des Geräts gemäß Fig. 1 von unten mit Blick auf

den Schneidfaden, Fig. 3 einen Querschnitt eines erfindungsgemäßen Schneidfadens mit profilierter Oberfläche, Fig. 4 eine Seitenansicht des Schneidfadens gemäß Fig. 3, Fig. 5 eine Seitenansicht eines weiteren Ausfüh-5 rungsbeispiels eines Schneidfadens und Fig. 6 einen Schneidfaden mit spiraliger Aufwölbung.

## Beschreibung der Ausführungsbeispiele

Das in Fig. 1 dargestellte Gerät zum Schneiden von Pflanzen ist als Elektrosense 10 ausgestaltet, deren zentraler, länglicher Stiel 12 oberenends ein Motorgehäuse 14 trägt. Das Motorgehäuse 14 weist einen Fuhrungshandgriff 16 auf, der eine Taste 18 eines Ein- und Ausschalters trägt. Am hinteren Ende des Motorgehäuses 14 tritt ein elektrisches Anschlußkabel 20 aus. Am vorderen Ende des Motorgehäuses 14 ist lösbar ein Tragegurt 22 befestigt. Etwa in der Mitte trägt der Stiel 12 einen Haltehandgriff 24, zum beidhändigen Handhaben 20 der Elektrosense 10. Der Stiel 12 trägt unterenends eine Schutzhaube 26, durch die mittig eine Drehachse 27 einer Fadenspule 28 verläuft. Die Fadenspule 28 trägt zwei radial nach außen gebogen abstehende Schneidfäden 30, 32, die eine Schneidebene definieren, wobei die deutlich erkennbar ist.

In Fig. 2 ist eine Ansicht von unten auf ein dem Gerät gemäß Fig. 1 ähnlichen Rasentrimmer 110 gezeigt, dessen Stiel 112 unterenends ein Motorgehäuse 114 mit einer Schutzhaube 126 trägt. In Verlängerung des Stiels 112 axial nach unten trägt der Rasentrimmer 110 eine Fadenspule 128. Aus dieser treten auf entgegengesetzten Seiten Schneidfäden 130, 132 radial nach außen mit einer perlenartig konturierten Oberfläche. Nach unten vorteilhaft ist es, daß die Erhebungen und Vertiefungen 35 tritt aus der Schutzhaube 126 ein Gleitbügel 134 aus, auf dem der Trimmer 110 schlittenartig über einen Rasen geführt werden kann, so daß eine gleichmäßige Schnitthöhe erzielt werden kann.

In Fig. 3 ist ein Querschnitt des Schneidfadens 30 gehygroskopischen Füllkörper versehen ist. Durch die 40 mäß Fig. 1 gezeigt, der aus einem Trägerfaden 31 be-Feuchtigkeitsbindung des Füllkörpers bleibt der Trä-steht, der innen hohl ist, und der mit einem Füllkörper 33 gefüllt ist der sich an der Innenwandung 312 des Träger-fadens 31 festhält.

Dadurch daß der Fullkörper 33 aus geschäumtem, elastischem Material gewählt wird, der die Festigkeit der Schneidfäden erhöht und durch ein Feuchtigkeitsdepot einer Versprödung des Kunststoffes bei längeren Gebrauchspausen oder besonders trockener Lagerung vorbeugt. Dadurch erhöht sich die Lebensdauer des Schneidfadens beträchtlich.

Auf seiner Außenseite 311 trägt der Trägerfaden 31 ein Wellenprofil 35, das in Fig. 4 noch deutlicher gezeigt

Fig. 4 zeigt eine Seitenansicht des Schneidfadens 30, wobei strichpunktiert die Außen- und Innenseite des Trägerfadens 31 gezeichnet ist und wobei die wellenartige Außenkontur 35 als gesonderte Schicht erkennbar

In Fig. 5 ist ein Ausführungsbeispiel eines Schneidfa-60 dens 130 gezeigt, der mit ungleichmäßigen, konkaven Vertiefungen 129 versehen ist.

In Fig. 6 ist eine weitere Seitenansicht eines Schneidfadens 230 gezeigt, dessen Trägerfaden 231 mit einer spiraligen Wicklung 235 versehen ist, die sowohl die Geräuschentwicklung bei hohen Drehzahlen der Fadenspule mindert, als auch die Festigkeit des Schneidfadens 230 dentlich erhöht.

Bei einem nichtdargestellten Ausführungsbeispiel der

Erfindung hat der Schneidfaden keinen kreisförmigen, sondern einen stromlinienförmigen Querschnitt, d. h. ähnlich wie der Querschnitt eines Flugzeugflügels, so daß dadurch ein verbessertes Strömungsverhalten bewirkt wird.

Bei einem weiteren nichtdargestellten Ausführungs-beispiel der Erfindung ist der Schneidfaden kettenartig mit ringartigen, offenen Kettengliedern ausgestaltet.

#### Patentansprüche

1, Motorgetriebenes Gerät zum Schneiden von Pflanzen mit mindestens einem um eine Drehachse (27) kreisenden, dabei radial von dieser nach außen abstehenden, eine Schneidebene definierenden 15 Schneidfaden (30, 32), der sukzessive von einer Fadenspule (28) abwickelbar ist, dadurch gekennzeichnet, daß der Schneidfaden (30, 32) aus einem Trägerfaden (31) besteht, der auf seiner Außenseite (311), insbesondere regelmäßige, Erhebungen und 20 Vertiefungen (35) trägt, die zur Minderung der betriebsgemäßen Luftgeräusche beim Umlaufen des Schneidfadens (30, 32) dienen.

2. Gerät nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß die Erhebungen und Vertiefungen (35) als ge- 25 sonderte Schicht auf den Trägerfaden (31) aufgetragen sind.

3. Gerät nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekennzeichnet, daß der Trägerfaden (31) innen hohl ist und daß der Hohlraum mit einem elastischen, ins- 30 besondere hygroskopischem, Fullkörper (33) versehen ist.

4. Gerät nach einem der Ansprüche 1 bis 3, dadurch gekennzeichnet, daß die Erhebungen und Vertiefungen (35) eine wellenförmige Kontur aufweisen. 35 5. Gerät nach einem der Ansprüche 1 bis 4, dadurch gekennzeichnet, daß die die Erhebungen und Vertiefungen (35) durch eine sich um den Trägerfaden (31) windende Spirale (38) gebildet werden.

6. Gerät nach einem der Anspruche 1 bis 3, dadurch 40 gekennzeichnet, daß der Schneidfaden (30) mit Po-

Vurethan oder dergl. ausgeschäumt ist.
7. Schneidfaden für ein Gerät nach dem Oberbegriff des Anspruchs 1, dadurch gekennzeichnet, daß der Schneidfaden (30, 32) aus einem Trägerfaden 45 (31) besteht, der auf seiner Außenseite (311), insbesondere regelmäßige, Erhebungen und Vertiefungen (35) trägt, die zur Minderung der betriebsgemäßen Luftgeräusche beim Umlaufen des Schneid-

fadens (30, 32) dienen. 8. Schneidfaden nach Anspruch 7, dadurch gekennzeichnet, daß die Erhebungen und Vertiefungen (35) als gesonderte Schicht auf den Trägerfaden (31) aufgetragen sind.

9. Schneidfaden nach Anspruch 8, dadurch gekenn- 55 zeichnet, daß der Trägerfaden (31) innen hohl ist und daß der Hohlraum mit einem elastischen insbesondere hygroskopischem, Fullkörper (33) verse-

10. Schneidfaden nach Anspruch 9, dadurch ge- 60 kennzeichnet, daß die Erhebungen und Vertiefungen (35) eine wellenförmige Kontur aufweisen. 11. Schneidfaden nach Anspruch 10, dadurch gekennzeichnet, daß die die Erhebungen und Vertiefungen (35) durch eine sich um den Trägerfaden 65 (31) windende Spirale (38) gebildet werden.

